

2. La lettre de motivation : valorisante

- **Dactylographiée**, contrairement aux habitudes françaises.
- **Contenu** : le but est le même que celui d'une lettre écrite en français, attirer l'attention du destinataire et décrocher un entretien (cf ci-contre).

- **Formules de politesse** : si votre lettre commence par "Dear Sir/Madam", elle se termine par "Yours faithfully". Mais si vous connaissez le nom de la personne - "Dear Mr/Mrs Bond" -, terminez par "Yours sincerely".

Plus d'infos

- **Le Guide du CV en anglais**, d'Elisabeth Blanchet et Marie-José Zhu, éd. L'Étudiant, 14,90 €
- **Postuler en anglais**, d'Axel Delmotte, éd. Studyrama, 7,95 €
- **Un cours gratuit de 15 mn en ligne pour rédiger son CV en anglais sur** : <http://www.toutapprendre.com/formation.asp?langues,anglais,comment-rediger-un-cv-en-anglais>
- **Trois exemples de lettres de motivation sur** : <http://jobs.guardian.co.uk/careers/200255/503100/three-examples-of-covering-letters/>
- **Pour les candidats à l'émigration : renseignements et possibilité de rencontrer un conseiller à l'Espace Emploi International, Paris 75012, 01 53 02 25 50.** www.emploi-international.org/

VOCABULAIRE Lettre de motivation

• **suite à votre annonce** : in reply to your advertisement
 • **je cherche un emploi dans le domaine de** : I am looking for employment in

• **poser sa candidature** : apply for
 • **à l'heure actuelle, je...** : I am currently...
 • **expérience pratique** : hands-on experience

• **mes fonctions et responsabilités consistaient à** : my duties and responsibilities were
 • **très motivé** : highly motivated

• **stage** : internship (US), work placement (GB)
 • **enthousiaste à l'idée de faire**
 • **avoir l'esprit d'équipe** :

to be a good team worker
 • **veuillez trouver ci-joints mon CV et mes références** : please find enclosed my CV and references

• Attention : le nom et les coordonnées du **destinataire** sont à **gauche**, les **vôtres** sont à **droite**, au contraire de la présentation française.

Jane Bradley
 33 King's Avenue
 London
 SW1 1UN

Mr John Dean
 News Editor
 The Times
 Offord Road
 London
 N1 6UP

28 March, 2009

Re: Job Ref 431-A

Dear Mr Dean,

I would like to apply for the position of junior news reporter, as advertised in *The Times* (24 May, 2009). I am currently in the final year of my media degree at Sheffield University, and, as you can see from my enclosed CV, I also gained hands-on experience working on the news desk of a local newspaper, *The Sheffield Times*, last summer.

My studies and experience have prepared me for a fast-paced working environment. Passionate about world affairs, I am a quick and accurate writer, and I would welcome the opportunity to work for a national newspaper. Highly motivated, I believe that I have both the ability to take on the responsibility of this position immediately, and the determination to ensure that I make a success of it.

Thank you for taking the time to consider this application and I look forward to hearing from you in the near future. I am available for interview on any of the dates specified in your advertisement.

Yours sincerely,



Jane Bradley

• Indiquez - sous l'adresse du destinataire - la **date** à la mode anglaise ou américaine et l'**objet** ("job application").

Jean Dan
 1 Valley C
 Southam
 SO21 1

Dear Ms Singer,

I contacted your office and was advised to send my letter to you. As part of my business course, I have to do a three-month work placement in an English-speaking country between now and October.

I am very interested in a career in computing, and I heard about your company from Mathieu Bernard, who spent three months working for you last year. Mathieu is also a student at the Nice Business School.

As you will see from my CV (enclosed), I have travelled widely in the UK and America, and have a good command of both written and spoken English.

I hope that you will consider my request. If you need any more information, please do not hesitate to contact me.

Yours sincerely,



Jean Danglais

• **Formules pour une demande de stage** : vous pouvez vous inspirer de ce modèle...